REVISTA
INFORMATIVA
Octubre de 2017 - Año 35 - Nº 437 - Obligado / Itapúa / Paraguay

Cooperativa
Colonias Unidas
Agropec. Ind. Ltda.

11 de Octubre
Día Internacional de la Niña

BAYER

Credenz™

Con **Credenz™**, la semilla se vuelve más inteligente.

Credenz™, la marca de soja de Bayer.
Utilizando lo último en genética de plantas y la experiencia de Bayer en el cultivo
de soja, Credenz™ otorga a los productores una nueva opción más avanzada en
semillas de soja.
Cuando se combinan con los innovadores sistemas de tratamiento de semillas de Bayer, la protección de cultivos, los servicios y el apoyo, Credenz™ es un nuevo enfoque revolucionario para la producción de soja.
Credenz™, la soja acaba de mejorar.

Science For A Better Life

DIRECTORIO

CONSEJO DE ADMINISTRACIÓN

Presidente · Agustín Konrad Fleitas
Vicepresidente · Elmo Junghanns Herter
Secretario · Roberto Lang Ruppel
Pro-Secretario · Ofelio Rosner Kolbe
Tesorero · Silvio Martinez Wiesenhüter
Pro-Tesorero · Nelson Tucholke Ramírez
1º Vocal Titular · Eugenio Schöller
2º Vocal Titular · Sebald Dreguer
3º Vocal Titular · José Endler Stolz
1º Vocal Suplente · Lauro Link Afra
2º Vocal Suplente · Rodolfo Heil Busch

JUNTA DE VIGILANCIA

Presidente · Bruno A. Buss
Vicepresidente · Ángel A. Müller
Secretario · Antonio L. Gerhard
1° Vocal Titular · Luis Zuchi
2° Vocal Titular · Jean S. Wiesenhütter
Vocal Suplente · Julián Morinigo

TRIBUNAL ELECTORAL

Presidente · Carlos Morel Salas
Secretario · Ángel Omar Segovia
1° Vocal · Rubén Lacy Invernizzi
Vocal Suplente · Miguel Ángel Andreiuk

COMITÉS

COMITÉ DE EDUCACIÓN

Presidente · José Endler Stolz
Secretaria · Gladys Bogado de Martínez
Vocal · Elmo Junghanns Herter
Miembro Honorario vitalicio · Eugenio Closs

COMITÉ DE CRÉDITO

Presidente · Silvio Martínez Wiesenhüter
Secretario · Roberto Lang Ruppel
Vocal · Agustín Konrad Fleitas

COMITÉ DE SOLIDARIDAD

Presidente · Sebald Dreguer
Secretario · Lauro Link Afra

GERENCIAS Y JEFATURAS

GERENTE GENERAL
René Becker
GERENTE DE ÁREA SERVICIOS CORPORATIVOS
Enrique Schütz
GERENTE DE ÁREA DE PRODUCCIÓN Y ABASTECIMIENTO
Eduardo Dietze
GERENTE DE ÁREA CEREALES Y OLEAGINOSAS
Wilfrido Hempel
GERENTE DE COMUNICACIÓN Y EDUCACIÓN COOPERATIVISTA
Juan Ángel López
GERENTE DE ÁREA DE SUCURSALES
Alfredo Campañoli
GERENTE DE ÁREA DE LÁCTEOS
Blacidio Britto
GERENTE DE ÁREA DE YERBA MATE
Ronaldo Dierckx
JEFE U.E.N. SUPERMERCADO
Myrian Konrad
JEFE U.E.N. SEGUROS Y COMUNICACIONES
Marion Hofbauer

SUCURSALES Y AGENCIAS DE VENTAS

JEFE DE AGENCIA DE VENTAS FDO. DE LA MORA
Gilberto Gallas
JEFE DE AG. DE VENTAS CNEL. OVIEDO
Herminio Jiménez
JEFE DE U.E.N. SUCURSAL SANTA RITA
Mauro Martínez
JEFE DE U.E.N. SUCURSAL MARÍA AUXILIADORA
Horacio Matthias
JEFE DE U.E.N. SUCURSAL EDELIRA 60
Miguel Ortiz
JEFE DE U.E.N. SUCURSAL CAPITÁN MEZA
Roberto Sauer
JEFE DE U.E.N. SUCURSAL CAPITÁN MIRANDA
Jorge Maidana
JEFE DE U.E.N. SUCURSAL VACAY
Robert Terwindt
JEFE DE U.E.N. SUCURSAL YATYTAY
Daisy Jimenez
JEFE DE U.E.N. SUCURSAL 7 DE AGOSTO
Jorge Díaz
JEFE DE U.E.N. SUCURSAL SANTA INÉS
Mariano Maidana

Cooperativa
Colonias Unidas
Agropec. Ind. Ltda.

Av. Gaspar Rodríguez de Francia Nº 64
Tel. 071 21 81 000
ccunidas@colonias.com.py
www.colonias.com.py

Fdo de la Mora · 021 501 529 (R.A)
María Aux · 0764 20204
Capitán Meza · 0768 295 455
Edelira 60 · 0768 295 087
Yatytay · 0768 245 441
Vacay · 0985 783 895
Cap Miranda · 0671 218 1760
Santa Rita · 0673 220 211
Cnel Oviedo · 0521 202 483
Santa Inés · 0986 156 560

REVISTA INFORMATIVA CCU

RESPONSABLE DE CONTENIDO
Comité de Educación
DISEÑO, ARTE Y DIAGRAMACIÓN
Franco Canala
PRODUCCIÓN COMERCIAL
Franco Canala

CANALA
franco@canala.com.py
francocanala@gmail.com
Cel. (0995) 363 068 · Tel. (071) 208 580
Encarnación · Paraguay

SUMARIO

Asistencia Técnica
4 · Principales Enfermedades del cultivo de Soja
6 · Situación actual del cultivo de Soja
10 · Control de malezas y plagas en Yerba Mate

Eventos
14 · Inauguración oficial del Centro de Acopio
16 · Charla preparatoria para la conformación de Cooperativas Escolares
28 · Final del Campeonato de Futsal FIFA
32 · Encuentro deportivo de Jóvenes

Generales
18 · Planta de Balanceados Los Colonos
20 · Sistema de Gestión de Envases Vacíos
22 · Campaña de Gestión Ambiental ISO 14001
26 · 11 de octubre Día Internacional de la Niña
40 · Visita de empresarios españoles

Otros
42 · Jornada Ambiental - 20° Años PRO COSARA
44 · Clasificados
46 · Rincón del Ama de Casa

Principales Enfermedades del cultivo de Soja

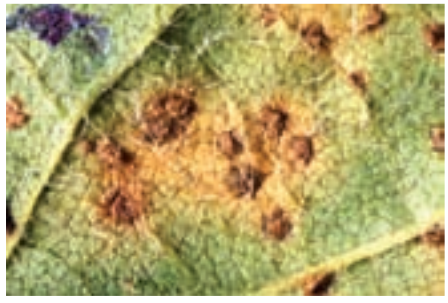
Roya de la Soja (Phakospsora pachyrhizi)

Los síntomas iniciales se pueden observar en las hojas inferiores de plantas próximas o en floración. Primero se ve una decoloración amarilla en el haz de las hojas inferiores. A medida que la infección avanza, las hojas se tornan amarillentas y las lesiones se manifiestan como pústulas pequeñas de color marrón.

Los síntomas más característicos son lesiones de color marrón-amarillento a marrón rojizo u oscuro, donde se forman los urediniosoros que son globosos y sobresalientes.

A través del poro central del urediniosoro son exudadas las urediniosporas, formando una masa de esporas sobre y alrededor del urediniosoro. Las condiciones favorables para el desarrollo de esta enfermedad son alta humedad y temperatura entre 14 y 28 °C.

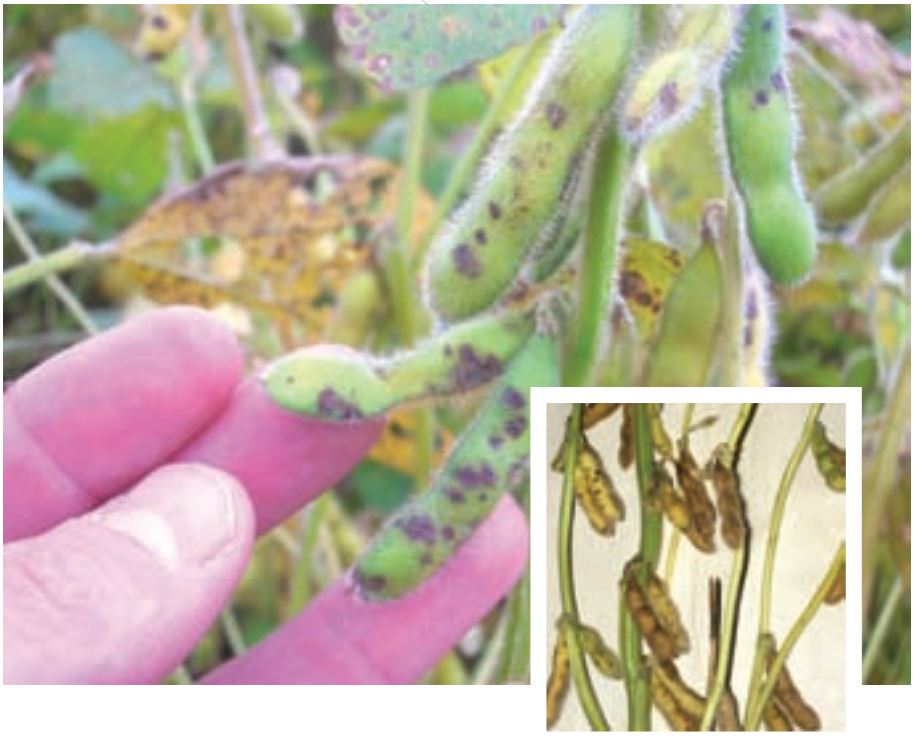
Control: eliminación de malezas hospedantes y rotación de cultivos.



Mancha foliar por cercospora (Cercospora kikuchii)

En las hojas aparecen a partir de la formación de los granos como manchas parecidas a puntuaciones de color castaño-rojizo, que luego se tornan grandes y oscuras, y puede producir defoliación. En las vainas aparecen pequeños puntos rojizos que luego se tornan en manchas castaño-rojizos. Las semillas infectadas presentan decoloración del tegumento que varía del rosado a púrpura-oscuro. El hongo es introducido en el campo a través de la semilla y sobreviven sobre restos de cultivos. Condiciones favorables, se presentan en años lluviosos con temperatura cercana a los 27 °C.

Control: uso de semilla libre del patógeno, tratamiento químico de la semilla y fertilización equilibrada de potasio.



Antracnosis (Colletotrichum dematium).

Los síntomas se presentan en forma de manchas irregulares de color marrón similar a los síntomas producido por Phomopsis sojae. Las semillas provenientes de vainas infectadas presentan necrosis castaño-oscuras con profundas lesiones. El hongo sobrevive también de un año a otro sobre rastrojos de soja por lo tanto, en siembra directa puede producirse muerte de plántulas a los 30 días

En los tallos y vainas secas aparecen estructuras de color negro, las cuales producen pequeñas espinas negras, llamadas setas, que pueden ser observadas a simple vista. Las setas son utilizadas para el diagnóstico de la enfermedad.

Manejo y control: rotación de cultivos, mayor espaciamiento entre líneas (50-55 cm) tratamiento químico de semillas y manejo adecuado del suelo, con relación a la fertilización potásica.

Mancha ojo de rana (Cercospora sojina).

Los síntomas son observados en las hojas, tallos, vainas y semillas, las lesiones se inician como pequeñas manchas de color castaño-rojizo que luego aumentan de tamaño y se tornan color castaño-claro en el centro y en el borde castaño-rojizo, no forman halos amarillentos alrededor de la mancha. Aparecen en condiciones de altas temperaturas y humedad.

Control: utilizar variedades resistentes, tratamiento químico de semillas.

Compilado por: Ing. Agr. Diego Jurpik.

Control químico de enfermedades

Producto nombre comercial	Principio activo	Dosis/ha
Cripton	Epoxiconazole 15% + Trifloxistrobín 17,5%	400 cc
Sphere	Triflozystrobín 38% + Cyproconazole 16%	200 cc
Diamante Plus	Azoxistrobín 20% + Cyproconazole 8%	400 cc
Orquesta Ultra	Fluxapyroxad 5% + Epoxiconazole 5% + Pyraclostrobin 8,1%	800 cc
Force Premium	Azoxistrobín 20% + Cyproconazole 12%	350 cc
Dithane	Mancozeb 80%	1,2 kg
Cromus	Picoxystrobín 20% + Cyproconazole 12% + Carbendazím 10%	400 cc
Prosoy Trio	Pyraclostrobín 13% + Prothioconazole 10% + Ciproconazole 7,2%	400 cc
Aproach Prima	Picoxistrobín 20% + Cyproconazole 8%	300 cc
Mazen	Azoxistrobín 30% + Benzovindiflupyr 15%	0,2 kg
Vortex	Fludioxonil 2,5% + Metalaxil 3%	200 cc/100 kg de semilla

Situación actual
del cultivo de Soja

La siembra de Soja correspondiente a la campaña 2017-2018 ya se puso en marcha, desde los primeros días del mes de septiembre.

La producción de soja en nuestro país representa el 65% de la agricultura, lo cual a su vez equivale alrededor del 11,5% del PIB.

Somos el sexto productor mundial de soja y cuarto exportador mundial; por lo cual se recalca la gran importancia de este rubro.

Según los nuevos datos del USDA la cosecha paraguaya de soja alcanzó también el volumen récord de 10,6 millones de toneladas en la temporada 2016-2017. Esta cantidad corresponde a un crecimiento del 15,2% en comparación a la cosecha de la temporada anterior, que está estimada en 9,2 millones de toneladas.

El complejo sojero constituye el principal generador de divisas en concepto de exportaciones. En el primer semestre del año al país ingresaron US$ 4.307,9 millones y los productos destacados fueron los rubros del complejo sojero con US$ 1.875,2 millones; seguido por la energía eléctrica con US$ 1.029,7 millones.

El 95% de la soja que hoy se cultiva en Paraguay son materiales Roundup Ready (RR), modificada genéticamente para tolerar el glifosato aplicado sobre el cultivo; a esta tecnología se le esta agregando genes de tolerancia al ataque de orugas conocida como Intacta RR2 y la creación de nuevas variedades que presentan un mejor comportamiento frente a enfermedades como la Roya, Macrophomina entre otros, disminuyendo costos en aplicaciones y perdidas en el cultivo.

Materiales que se han sembrado				
NS 5909	DM 6.2 I	DM 5.9	RMO 5885	Igra 526
Sojapar R 19	NS 6248	RMO 6001	TMG 7262 Inox	Syn 1059 VTOP
NS 6909 Ipro	DM 5958 Ipro	NS 6909 Ipro	CZ 5905 Ipro STS	Msoy 6410 Ipro
RMO 5936 Ipro	NS 5959 Ipro	Msoy 6211 Ipro	VMAX Potencia	DM 62R63
Sojapar R 24	CZ 6505	CZ 5905 Ipro STS	TMG 7062	Igra 516

Sucursal	Hectáreas declaradas
Obligado	16.771
Capitán Meza	17.556
Santa Rita	6.403
Edelira 60	15.221
Yatytay	12.017
María Auxiliadora	11.164
Vacay	18.788
Santa Inés	3.367
Capitán Miranda	6.125
Suc. 7 de Agosto.	1.748
Total	**109.160**

BELT
BELT
BELT controla orugas.
Protege Resultados.
MANTENGA SUS CULTIVOS PROTEGIDOS Y SU INVERSIÓN EN BIOTECNOLOGÍA MÁS SEGURA.
Siempre use. Protección ampliada en el control de las orugas.
Bt
Science For A Better Life

Las siembras ya iniciaron los últimos días del mes de agosto y principios de septiembre en mayores proporciones que años anteriores, a causa de las fuertes heladas que obligaron a eliminar parcelas de trigo y canola aumentando el área de soja tempranera las cuales presentaron buena germinación por las lluvias y buena temperatura.

Control de malezas

Recordamos nuevamente la importancia de establecer el cultivo en condiciones libres de competencia de malezas; por lo cual necesitamos realizar una correcta desecación pre-siembra ya que los controles sobre el cultivo dejan escapar las malezas dificiles. Debemos tener en cuenta que una buena cobertura de invierno reduce notablemente la infestación de malezas.

Los mejores resultados se obtuvieron con la mezcla de productos de distintos modos de acción con aplicación de secuenciales para minimizar rebrotes en malezas de difícil control.

Entre las opciones de mejor control tenemos:

3lts Glifosato 48% + 1,5lts 2,4D + 0,5lts Aceite Mineral.

3lts Glifosato 48% + 80gr Clorimuron 75% + 0,5lts Aceite Mineral y otros.

A estas opciones se le añadió a los 8 días una aplicación secuencial de 3lts de Paraquat + 0,5lts Aceite Mineral.

Situación de plagas

Oruga Cortadora (Agrotis ipsilon)

Las larvas cortan o atraviesan los tallos al ras del suelo. Las larvas pequeñas raspan el tallo debilitando la planta.

Oruga Militar (Spodoptera frugiperda)

En cultivo en estado de plantula se comporta como cortadora cortando cerca de la base del tallo. Los daños de estas plagas son irreversibles ya que disminuyen directamente la población del cultivo en cuestión.

Vaquita de San Antonio (Diabrótica speciosa)

Las larvas pequeñas se alimentan del tallo de las plantulas y los adultos raspan cotiledones y defolian las primeras hojas.

Importante

Con respecto a orugas cortadoras es de suma importancia el tratamiento adecuado de semillas con insecticidas de preferencia fipronil, pudiendose realizar aplicaciones de insecticidas en desecación como benzoato de emamectina y binfentrin si ya se observa alta infestación, para evitar su presencia durante la germinación.

Es importante recordar tener los cuidados correspondientes para el control de enfermedades, en cuanto a momentos de aplicación, caudal de agua y buena cobertura de aplicación.

Tener el equipo de aplicación en las condiciones adecuadas para una aplicación efectiva.

Se sugiere consultar siempre con el técnico o ingeniero de su confianza en el momento de realizar aplicaciones para evitar una mala eficiciencia de control o gastos innecesarios.

Ing. Agr. Deisy Maernitz
Asist. Téc. Agrícola - Suc. Capitán Miranda

BAYER
CRIPTON
PROTECCIÓN ORIGINAL.
RENDIMIENTO
GARANTIZADO.
"CRIPTON protege tu campo deteniendo el avance de la roya actuando rápidamente sobre el sitio objetivo. Tiene efecto residual prolongado y aporta vigor a las plantas. Además las plantas permanecen verdes por más tiempo, aumentando el área foliar remanente de manera a llegar más seguros al momento de cosecha."
Cripton.
De primera, sin duda.
BAYER
Science For A Better Life

Control de malezas y plagas en Yerba Mate

Control de Malezas

Para el control de malezas es importante tener en cuenta su valor en un sistema de producción, tanto como la cubierta de protección para el suelo. El productor debe monitorear su plantación y estimar que el volumen o nivel de las malezas no afecte económicamente su cultivo. Según sea el caso, podrá combinar métodos mecánicos (arranque manual de especies indeseadas o de difícil control) o con aplicación de herbicidas (evitar la competencia de malezas en las principales épocas de brotación.).

En los yerbales encontramos especies que vegetan junto a ellas consideradas deseables, porque brindan más beneficios que perjuicios, como el caso de koratu y nabo silvestre (de invierno) y kapiuna (de verano) cannavalia entre otras de hoja ancha.

Otro de los métodos de control de malezas es la implantación de abonos verdes de invierno, como nabo, avena o acevén, estos cubren el suelo formando una capa de rastrojo, evitando la germinación de plantas dañinas; para controlar las malezas que emergen posteriormente se recomienda aplicar herbicidas dirigidos o control mecánico (corpida, arrancada, carpida selectiva), lo que reduce ampliamente los costos de producción .

Es conveniente evitar la competencia con la plantación de yerba en las dos principales épocas de brotación, las cuales se dan entre septiembre-octubre y diciembre-enero siendo éstas, las épocas propicias para fertilizar el cultivo. Cabe destacar que las coberturas verdes como nabo, avena, o acevén no compiten en esta etapa con el cultivo de yerba, ya que las mismas están culminado con su ciclo en este periodo.

Cuadro de costo para control de maleza por hectáreas y durante una zafra completa de yerba mate

Concepto	Unidad	Cantidad	Precio Unitario	Total
Insumos físico				
1. Desmalezada	Ha	3	300.000	900.000
2. Cletodim	Ha	3	80.000	240.000
Insumos técnicos				
1-Glifosato	Lts	3	14.652	43.956
2-Cletodim	Lts	2	99.990	199.800
Total				**1.383.756**

SUELOS LIMPIOS Y AIRE FRESCO

Con la aspiradora con filtro de agua DS 5800.
Con 3 etapas de filtrado elimina el 99.9 % de partículas.

KÄRCHER

makes a difference

KÄRCHER CENTER: Av. España 2497 c/ Santa Rosa Tel. 604 590

FAPASISA
FABRICA PARAGUAYA DE SIERRAS S.A.

Casa Central: Tel. 021 283 320 R.A. --- Av. Artigas 1840
Suc. Loma Pyta: Tel. 021 282 472 --- Ruta Transchaco e/ Tomás A. Ruffinelli

Control de plagas

La severidad del ataque de plaga depende del manejo de suelo y cosecha que se realice a la plantación de yerba mate durante su vida productiva. Cuando mayor sea el daño mecánico ocasionado durante la cosecha, mayor será el ataque de plaga.

Para el control de plagas en yerba mate se debe tener en cuenta la época en donde cada tipo de plagas producen mayor daños y la etapa en que se encuentra el cultivo, dependiendo de esto, se puede aplicar los diferentes productos para el control, ya que existe producto que aplicado en inicio de brotación afecta considerablemente el desarrollo de los brotes.

Se recomienda realizar el monitoreo periódico para identificar el tipo de plaga y los daños que pueda ocasionar la misma, realizar las aplicaciones sólo en caso necesario utilizando insecticidas específicos para no afectar o eliminar los insectos beneficios.

Se destaca que al tener un buen manejo de suelo acompañado de un buen manejo de planta beneficia la sanidad de la misma ya que tendremos mejores brotaciones lo que hará que algunas plagas queden reprimidas o no se noten sus daños como en el caso del rulo.

Las principales plagas son:

1. El Rulo o Psilido: el mayor daño produce en época durante la primavera y hacia fines de verano y comienzo de otoño.

2. El Marandova: el principal ataque se produce en primavera-verano.

3. Ácaro rojo y bronceado: el daño se da en época de brotación.

4. El Taladro o kirito: el daño es durante toda la zafra si no se realiza un control.

5. Aparece en esta zafra una plaga poco conocida que es un picudo que afecta los brotos iniciales, este se alimenta succionando la savia y produciendo el secado del broto nuevo.

Cuadro de costo para control de plagas por Hectáreas y durante una Zafra completa de Yerba Mate.

Concepto	Unidad	Plaga que controla	Dosis / ha	Cantidad	Precio Unitario	Total
Insumo físico						
Aplicación de incepticida	has			5	80.000	400.000
Insumo técnico						
1. Imidacloprid + Lambdacyalotrina	Lts	Marandová - Rulo - Taladro de la Yerba	0,4	2	96.000	192.000
2. Abamectina 1,8	Lts	Ácaro	0,5	2,5	36.000	90.000
3. Lufenurón	Lts	Marandová	0,5	2,5	58.000	145.000

Rolando Cristaldo
Técnico Yerba Mate - Suc. Yatytay

Inauguración oficial del Centro de Acopio
La Holandita

El día viernes 8 de septiembre, se realizó la inauguración oficial del Centro de Acopio La Holandita del Sr. Hugo Fischer y Flia. de Nueva Alborada, en un emotivo acto que contó con la presencia del Sr. Agustin Konrad, Pdte. del Consejo de Administración y comitiva, productores de leche, socios y no socios, que serán proveedores de leche.

Este centro de acopio cuenta con un tanque de 1.500 litros, motor generador para casos de corte de energía eléctrica y todos los elementos en cuanto a control de calidad e higiene.

El anfitrión aprovechó la ocasión para agradecer al Presidente de la Cooperativa y al Consejo de Administración, todo el apoyo recibido para la construcción de este primer centro de acopio de leche en la Zona e instó a los productores a apostar a la producción lechera ya que es un rubro muy rentable y sirve como una opción muy válida para la diversificación de rubros.

Posteriormente el Sr. Agustín Konrad Pdte. de la Cooperativa agradeció y felicitó a todos, por el esfuerzo conjunto realizado para lograr contar con estas instalaciones, que ayudará a mejorar los ingresos de las familias y de la comunidad, destacó que uno de los factores del éxito de nuestra Cooperativa es tener varios rubros y que el sector lácteo ha tenido un crecimiento muy positivo, posibilitando así un posicionamiento de Lácteos Los Colonos entre los mejores del País.

Hugo Fischer y Sra. Erna Alonso de Fischer

El centro de acopio cuenta con un tanque de 1.500 litros

Nelson Tucholke Pro Tesorero, Hugo Fischer Dueño del Establecimiento, Agustín Konrad Fleitas Pte. de Consejo de Administración, Oscar Fischer y Sra. Marcela Goméz de Fischer Socios, Gorgonio Ríos y Sra Delfina Mareco Socios, Cristian Fritz Socio, José Endler Pte Comite de Educación, Antonio Gerhard Secretario de Junta de vigilancia

CHACOMER
RESPALDO TOTAL

HAY UNA HUSQVARNA PARA CADA NECESIDAD

Motosierras

Tractores

Cortacéspedes

Desmalezadoras

Husqvarna®

Avda. E. Ayala 3321 c/ Rca. Argentina - Tel.: (021) 518 00 00

Charla preparatoria para la conformación de Cooperativas Escolares

El martes 26 de septiembre por iniciativa del presidente del Comité de Educación de la Cooperativa Colonias Unidas, José Endler y con apoyo del Instituto de Formación Docente del Distrito de Capitán Miranda - Itapúa; el Prof. Daniel Martínez Di Pietro dio una charla preparatoria para la conformación de una Cooperativa Escolar con los jóvenes líderes, estudiantes y docentes del Colegio Nacional Moisés Santiago Bertoni, de Capitán Miranda, exponiendo el tema: "Cooperar en lugar de Competir como nuevo paradigma de la educación".

Agradecemos la buena predisposición de la rectora del mencionado colegio, Prof. Esther del Canto.

En representación de la Cooperativa Colonias Unidas estuvieron presentes jerarquizando el evento el Jefe de la Unidad Estratégica de Negocios de la Sucursal Capitán Miranda de CCU, Jorge Maidana y el coordinador de productores asociados de la Sucursal Capitán Miranda de CCU Jorge Pleva.

Prof. Esther del Canto, Prof. Sintia Ortiz, Jorge Pleva, Jorge Maidana, Daniel Martinez.

mazda

3 AÑOS GARANTÍA

PROMO ESPECIAL

MANTENIMIENTO Y EQUIPAMIENTO GRATIS*

Mantenimiento hasta 50.000 km.

Equipamiento Keko: antivuelco, tira tráiler y lona marítima.

ENTREGA U$ **4.800**** / CUOTAS U$ **610****

BT-50 2018

*Mantenimiento incluido hasta 50.000 km, incluye mano de obra, filtros y cambio de aceite. **Entrega inicial 4.800 $, 55 cuotas + 5 refuerzos. / Consultar modelos y versiones que aplican / Promoción por tiempo limitado.

Garden

- **Asunción** Casa Central (021) 237 7020
  Sucursal 1 (021) 237 7110
- **Encarnación** (021) 238 9500
- **Ciudad del Este** (021) 237 6910
- **Caaguazú** (021) 338 6339
- **Coronel Oviedo** (0521) 201 250

Aceptamos Usados

LUBRAX

Motor Diesel 3.2 / 4x4 / 200 HP / Frenos ABS en las 4 ruedas / Sistema Bluetooth + Cd - Mp3 - Aux / Control Crucero / Tapizado de Cuero / Airbags Delanteros, Laterales y de Cortina / Sistema de Control de Tracción y Pendiente / Sensor y Cámara de retroceso / Sensor de Lluvia.

Planta de Balanceados
Los Colonos

Comprometidos siempre con responsabilidad y seriedad en cuanto a nutrición animal, Balanceados Los Colonos sigue apostando a superar los estrictos estándares de calidad, realizando así mejoras en cuanto a tecnología, capacitación constante del plantel humano, adquisición moderna de flota de vehículos, ampliación de la planta de producción, entre otras inversiones que se han realizado en los últimos años, debido a la alta confianza en el rubro agroganadero y por supuesto en los productores.

Con diversos proyectos a largo y corto plazo, la UEN Balanceados se encuentra en plena etapa de desarrollo de estos, los cuales son muy bien administrados y ejecutados por sus directivos, por lo que los resultados se encuentran a la vista, sin necesidad de mencionarlos.

Actualmente, en relación a lo comercial, está en un nivel de crecimiento, consolidando su presencia en el mercado con una positiva y notable aceptación en zonas en las cuales no había ingresado; fortaleciendo a la vez la marca y afirmando la garantía de años de trayectoria. Con la obligación y la fidelidad de ofrecer los valores más destacados del rubro; los cuales son la experiencia y el compromiso en nutrición animal, Balanceados Los Colonos ha optado por la innovación en cuanto a imagen corporativa, trasladando así, lo tradicional a lo contemporáneo con el objetivo de transmitir la asombrosa evolución de dicha Unidad, cambiando el logotipo, el lema y los colores de la marca.

Dichas modificaciones y actualizaciones ya se encuentran en un 75% de ejecución, las cuales podrán observarse en las bolsas de las distintas líneas de productos, cartelerías, unidades de transportes, etc.

Cabe destacar además que permanece firme el objetivo de satisfacer al máximo las exigencias de los productores, como así también contribuir al bienestar de los animales, Balanceados Los Colonos trabaja constantemente en la formulación de nomenclaturas de materias primas, vitaminas y minerales para poder alcanzar los mejores niveles de garantía nutricional.

A la vez se encuentran en circulación nuevos productos de dicha marca, enfocados a bovinos de alta producción de leche; como así también de carne.

Hoy en día se producen cerca de 45 tipos de balanceados de diversas líneas; los cuales involucran a bovinos, equinos, ovinos, porcinos y aves, llegando a una producción record en este último mes, de 4.000.000 de kg.

Por último y sin restar importancia se debe recordar que la UEN Balanceados se encuentra trabajando conjuntamente con el Departamento de Asistencia Técnica, brindando asesoría y acompañamiento en finca a los productores para la correcta inversión y la optimización de recursos.

LOS COLONOS

EXPERIENCIA + COMPROMISO EN NUTRICIÓN

¡festejamos juntos el renuevo de nuestra imagen!

NUEVA IMAGEN

Cooperativa Colonias Unidas

ALIMENTOS BALANCEADOS Y CONCENTRADOS
LOS COLONOS

LOS COLONOS
EXPERIENCIA + COMPROMISO EN NUTRICIÓN

Sistema de Gestión de Envases Vacíos

Uno de los objetivos del Sistema de Gestión Ambiental ISO 14001 de la CCU es optimizar la recolección de envases vacíos de agroquímicos.

Envase Vacío de Productos Fitosanitarios: Envase de plástico rígido de productos fitosanitarios luego de su utilización, en el cual se aplica la técnica de Triple Lavado o lavado a Presión, acorde a la Ley 3742 SENAVE y posteriormente perforado para su inutilización. El triple lavado o lavado a presión debe ser realizado en el lugar de aplicación y a posteriori del vaciado del envase.

¿Cómo y porqué debo manipular adecuadamente los envases vacíos?

Los envases deben ser almacenados con sus tapas, etiquetas preferentemente en sus embalajes originales, en un lugar cubierto y con buena ventilación. Estos deben ser guardados por el productor para su posterior entrega. Además practicando el triple lavado se economiza ya que se utiliza la totalidad del producto y ayuda a que el producto no quede contaminado facilitando su manipulación.

Cooperativa Colonias Unidas

PO-CCU-CAL-02 REV.01

POLÍTICA AMBIENTAL

La Cooperativa Colonias Unidas Agropecuaria Industrial Limitada comprometida con el principal objetivo de integrar la productividad y la calidad con la preservación ambiental, y siendo una responsabilidad del Consejo de Administración alcanzar niveles de desarrollo en el cuidado del ambiente, establece dentro del plan empresarial como objetivo, y meta específica, la siguiente Política Ambiental

Implementar un sistema de gestión para prevenir y controlar la contaminación y los impactos ambientales producto de sus actividades, tendiendo a un desarrollo sostenible.

- *La implementación de la Política Ambiental contempla los siguientes principios: Contar con una organización con asignación de responsabilidades respecto a todas las actividades relacionadas con el ambiente.*
- *Capacitar, desarrollar y entrenar a cada uno de sus miembros para hacerlo totalmente competente para llevar a cabo sus tareas específicas.*
- *Desarrollar e implementar programas y su revisión, para permitir el cumplimiento de los objetivos y metas establecidas, y de las reglamentaciones aplicables.*
- *Desarrollar métodos de mejora continua, estableciendo indicadores de desempeño ambiental.*
- *Realizar el análisis de procesos, productos, materias primas e insumos, y el diseño de nuevas instalaciones, a fin de minimizar el impacto ambiental de los mismos.*
- *Desarrollar y documentar auditorías ambientales y las acciones preventivas y correctivas que generen las no conformidades o anomalías detectadas.*
- *Efectuar intercambio de información con socios, clientes y proveedores a fin de que se establezcan e implanten programas de gestión ambiental alineados con los de la Cooperativa Colonias Unidas Agropecuaria Industrial Limitada.*
- *Participar con la comunidad en la protección y el cuidado del ambiente, para la preservación de la calidad de vida.*

"Todos y cada uno somos partícipes del cumplimiento de esta política y de este objetivo, en consecuencia, nadie podrá ser relevado de la responsabilidad en cuanto al cuidado del ambiente se refiere".

Aprobó: Consejo de Administración

27/10/2014

Triple lavado

1. Vaciar totalmente el contenido del envase en el tanque pulverizador.

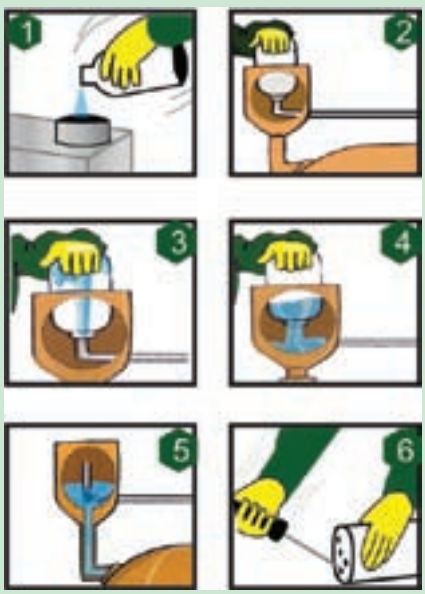
2. Adicionar agua limpia en el envase hasta ¼ de su volumen.

3. Tapar bien el envase y agitar por 30 segundos.

4. Realizar este procedimiento 3 veces

5. Cada vez finalizado de agitar deberá vaciar el contenido del envase en el tanque pulverizador.

6. Inutilizar el envase de plástico o metal, perforando el fondo.



Envases lavables

1. Vaciar totalmente el contenido del envase en el tanque pulverizador.

2. Colocar el envase en el lugar preparado del tanque pulverizador.

3. Accionar el mecanismo para liberar el agua a presión.

4. Mover el envases en todas las direcciones para que las paredes del mismo sean alcanzadas por el agua.

5. Transferir el agua del lavado al tanque pulverizador.

6. Inutilizar el envase de plástico o metal perforando el fondo

Señor Productor

Recuerde que con la buena gestión de los envases vacíos se tienen beneficios como:

** Reducción de la contaminación, evitando las quemas, entierros o tirarlos en cursos de agua.*

** Cumplimiento de las normativas vigentes, leyes, resoluciones, etc.*

** Reducción de productos adulterados.*

** Total aprovechamiento del producto.*

Unidad de Seguridad, Calidad y Ambiente

Campaña
de Concientización sobre el Sistema de Gestión Ambiental ISO 14001

La Unidad de Seguridad, Calidad y Ambiente junto con la Agrupación de Jóvenes Líderes Agrarios Cooperativistas (AGRUJOLIAC) llevaron a cabo una Campaña de Concientización sobre el Sistema de Gestión Ambiental de la CCU, para dar cumplimiento a uno de los objetivos ambientales.

"Porque nos comprometemos con el Medio Ambiente"

En el mes de septiembre realizaron jornadas de concientización a clientes, socios, no socios y proveedores de la CCU en las Sucursales de Capitán Miranda, Vacay, María Auxiliadora y Santa Rita, quienes tienen implementado ISO 14001.

Las jornadas de capacitación consistían en charlas informativas y entrega de trípticos con información sobre el Sistema de Gestión Ambiental de la CCU.

La jornada de concientización a clientes socios, no socios y proveedores de la central (Obligado) tendrá lugar en el mes de octubre, y durante los días de la Agrodinámica.

Mejorar nuestro comportamiento ambiental, es un compromiso…

Verónica Krug
Calidad y Ambiente USCA

LA COMBINACIÓN PERFECTA ENTRE
EXPERIENCIA E INNOVACIÓN
PARA EL CONTROL DE ROYA
Mazen™
Cypress™

syngenta®

11 de octubre Día Internacional de la Niña

Articulación interinstitucional por la igualdad de las niñas

Direción de Educación Escolar Básica - Plan International - Paraguay

Resumen: Se plantea la asunción al poder de niñas como resultado de una semana de reflexión acerca de la influencia que ejerce la niña y lo que conlleva a su educación para una proyección de mujer competente, segura, con alta autoestima, futuras madres que construirán una nueva visión de sociedad, apuntando al desarrollo de su pleno potencial. En coherencia con los planes nacionales de igualdad que tenemos como país.

Fundamentación

El Ministerio de Educación y Ciencias, y la Organización Plan Internacional han firmado un convenio donde se comprometen a fortalecer o transformar las relaciones de poder de manera que las niñas puedan desarrollar su máximo potencial: aprendan, lideren, decidan y prosperen.

En el año 2011 la organización Plan Internacional incide a nivel mundial y logra que las Naciones Unidas el reconozca del Día Internacional de la Niña, fijándose el 11 de octubre como día a conmemorar e impulsar la dignificación de "SER NIÑA".

Las diversas investigaciones internacionales y nacionales nos han la evidencia que "las niñas son las más pobres entre los más pobres" En todo el mundo, las niñas han sido sistemáticamente discriminadas por su sexo, por su edad y por su condición de pobreza, desvalorizadas y ubicadas en la parte inferior de la escala social.

Mónica Yegros y Don Agustín Konrad

En la mayoría de los países las niñas tienen menos probabilidades de educarse, si van a la escuela también tienen tareas domésticas o se ven forzadas a abandonar sus estudios antes, limitando el desarrollo de su pleno potencial. Son las que sufren todas las formas de violencia sexual, en diversos ámbitos (domésticos, públicos, institucionales). Es por ello que creemos que invertir en las niñas es una de las claves para la reducción de la pobreza y la mejora de la sociedad. Las niñas tienen un poder único para influenciar de forma positiva a su alrededor, como protagonistas de su vidas, además de como futuras mujeres, trabajadoras y lideresas.

Ante esto, ya en el año 2012 se realizó el lanzamiento de la campaña "POR SER NIÑA" para promover la disminución de la desigualdad de género, fortalecer los derechos de las niñas y así reducir la pobreza. Para visibilizar a la niña se realizaron acciones como: corridas, lanzamiento de globos rosas al cielo, iluminación de estatuas o centros representativos en color rosa y blanco, bicicleteadas, conferencias, conciertos, etc.

Acciones muy específicas aquí en el país se han desarrollado en el 2016 con la campaña "Niñas al Poder" donde 100 niñas asumieron cargos de poder por un día, así se realizaron posesiones de cargos de: Vi-ce Presidente de la República, Presidentes de las Cámaras de Diputados y Senadores, Ministro y Ministras, Secretarios Ejecutivos, Directores y Directoras de Empresas, Periodistas y Representantes de organizaciones internacionales liderando simbólicamente las instituciones, 40 instituciones públicas y privadas tuvieron a una niña como máxima autoridad ese día. Asumir el poder es "Un acto SIMBÓLICO y espacio de reflexión para demostrar al MUNDO que las niñas existen, tienen capacidades y que si tienen acceso al DERECHO a OPORTUNIDADES pueden EMPODERARSE más"

Siguiendo estas iniciativas queremos ampliarlas y nos proponemos llegar en el 2017 a más instituciones educativas, organizaciones y empresas privadas que den un cargo protagónico a una niña por un día.

Lic. Carmen Aquino

Lic. Lourdes Méndez

Final

del Campeonato de Futsal FIFA organizado por la Asociación de Trabajadores de CCU

En un ambiente de fraternidad deportiva se culminó, el día martes 3 el octubre, el Campeonato de Futsal FIFA en su edición Nº 40, organizado por la Asociación de Trabajadores de la Cooperativa Colonias Unidas.

Durante 3 meses, más de 300 jugadores representando a los distintos sectores de la empresa, en 3 categorías diferentes; Ejecutivo, Senior y Principal, han disfrutado con intensidad del Futsal en una innovadora competición que ha tenido al Polideportivo del Centro Recreativo de nuestra empresa como sede.

Durante el campeonato, se han jugado un total de 122 encuentros, convirtiendo las instalaciones del CCU en una auténtica fiesta de integración, entre funcionarios, directivos y toda la familia cooperativa.

En la fecha de las finales en las distintas categorías, se ha vivido un ambiente festivo, de solidaridad, destacando en todo momento el juego limpio entre los compañeros, en donde se diputaron los siguientes encuentros:

· A primera hora, en la categoría Ejecutivo, los equipos de Yerba Mate y Almacén, han disputado la final, donde el equipo de Yerba se llevó la victoria con un contundente 4 a 1, consagrándose campeón.

· A segunda hora, en un encuentro emotivo, en la categoría Senior, el equipo de Administración se consagró campeón ante el equipo de Lácteos Ventas, donde durante el encuentro, empataron 4 a 4, y en la definición por penales salió victorioso por 3 a 2.

· Como cierre, en la categoría Principal, en un encuentro de gran nivel, los equipos de Sucursal Capitán Miranda y Lácteos Ventas, disputaron la final, después de un empate de 2 a 2, durante el encuentro, también lo definieron en penales, consagrándose campeón el equipo de Suc. Cap. Miranda, con un resultado de 3 a 2.

Al gran evento deportivo, asistieron directivos de la CCU, directivos de Asociación de Trabajadores, compañeros de trabajo, familiares y amigos en general.

A continuación, destacamos los resultados con los cuales finalizamos nuestro gran evento deportivo:

UNIZEB GLORY

LA EVOLUCIÓN DE LOS PROTECTORES

GLORY EN VEGETATIVO, PROTEGE

MULTISITIO + PROTECTOR + SISTEMICO

Beneficios:

- Mezcla pronta.
- Formulación diferenciada WG (Disspenser).
- Acción Antiestress.
- Manejo de resistencia (Multisitio).
- Mantienen el potencial productivo del cultivo.

Más de 45 años UPL de respaldo

UPL

Categoría Ejecutivo:

- Campeón: Yerba Mate
- Vice Campeón: Almacén
- 3° Puesto: Lácteos Ventas
- Goleador: José Ramírez (21 Goles - Equipo de Auditoria)
- Valla menos vencida: Diego Purmann (Yerba Mate).

Categoría Senior:

- Campeón: Administración
- Vice Campeón: Lácteos Ventas
- 3° Puesto: Semillero
- Goleador: Cristian Lezcano (27 Goles - Equipo de Lácteos Producción)
- Valla menos vencida: Oscar González (Lácteos Ventas).

Categoría Principal:

- Campeón: Suc. Cap. Miranda
- Vice Campeón: Lácteos Ventas
- 3° Puesto: Administración
- Goleador: Tomas García (23 Goles - Equipo de Suc. Miranda)
- Valla menos vencida: René Sambuchetti (Suc. Miranda).

El agradecimiento correspondiente al Comité de Educación de nuestra empresa, así como también al Consejo de Administración por el apoyo en la organización de estos eventos.

Cabe destacar, que durante el desarrollo de las finales, se sortearon numerosos premios, por lo que agradecemos la colaboración de los distintos sectores de la empresa, para que esto sea factible.

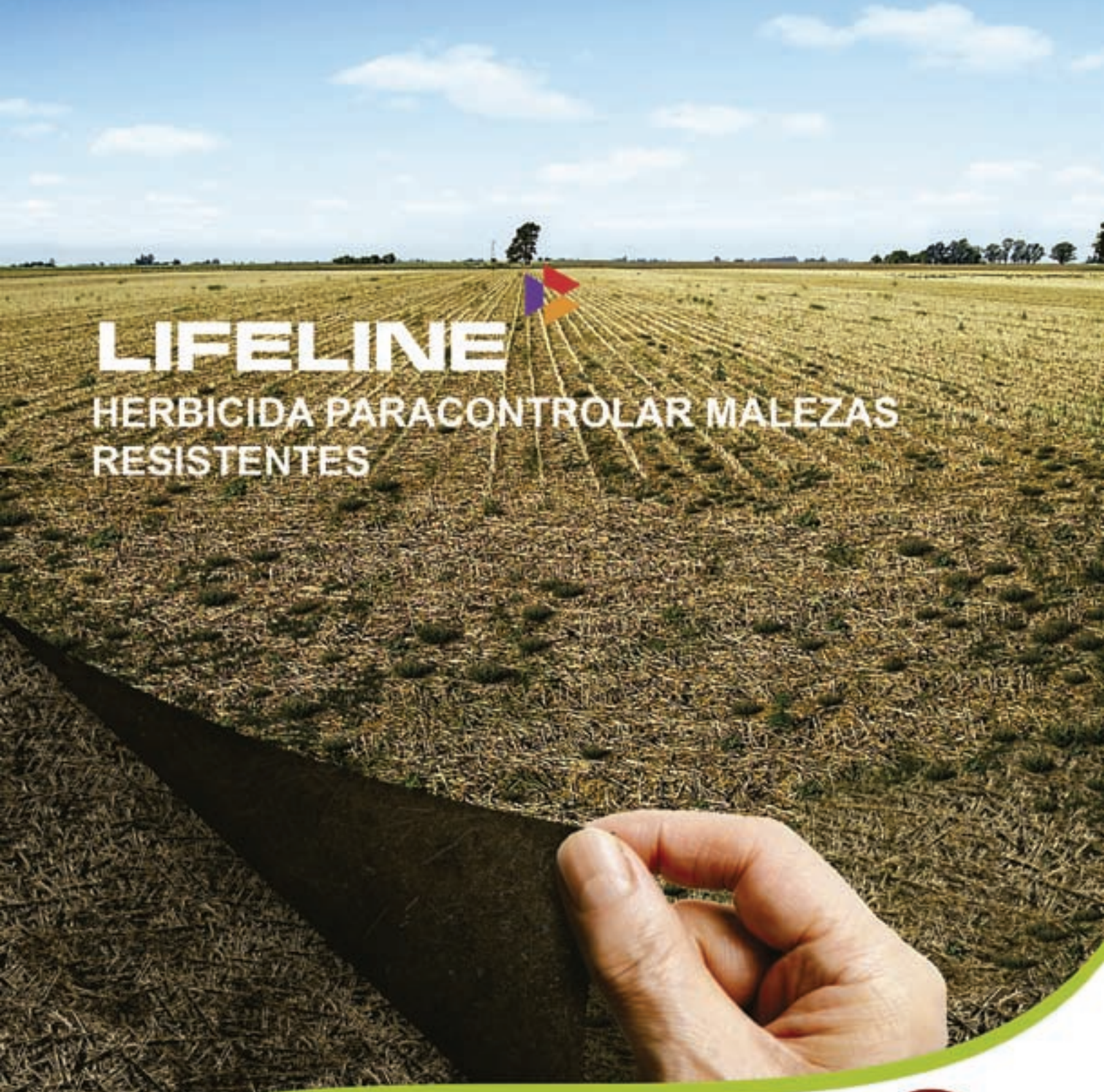
Una vez más, se ha cumplido con el objetivo fundamentalmente, la de fortalecer el vínculo entre todos los funcionarios de la gran familia cooperativa.

Comité de Deportes
Asociación de Trabajadores Coop. Colonias Unidas

Campeón Categoría Ejecutivo: Yerba Mate

Campeón Categoría Senior: Administración

Campeón Categoría Principal: Suc. Cap. Miranda



Control eficiente sobre:

- Connyza (Mbuy/Buva).
- Amaranthus spp.
- Lolium spp.
- Sorghum spp.

Más de 45 años UPL de respaldo

UPL

Encuentro deportivo
de Jóvenes Cooperativistas 2017

El pasado sábado 9 de septiembre, en la localidad de Itapiranga, el Programa Jóvenes y los Jóvenes Líderes, realizaron un encuentro Interzonal de Jóvenes Cooperativistas. El objetivo de estos eventos es la integración, la cooperación y la diversión sana de los jóvenes de las zonas de influencia de nuestra Cooperativa.

Fue un encuentro de mucha integración que contó con una participación de 50 jóvenes de distintas comunidades.

Se agradece al Comité de Educación por promover actividades como éstas.

Cooperativa
Colonias Unidas

El fin
de las Sociedades Anónimas..?

La legislación paraguaya se abre a las nuevas exigencias internacionales de transparencia y para dar cumplimiento a dichas exigencias desde ahora en adelante LAS ACCIONES deberán ser únicamente NOMINATIVAS.

El Código Civil Paraguayo establece que las acciones de las sociedades anónimas, pueden ser AL PORTADOR o NOMINATIVAS, que si bien para la entrada en vigencia de estas nuevas disposiciones será necesario el derogamiento de algunos artículos del C.C. teniendo en cuenta el orden de prelación de la normas.

Si bien desde hace unos años se quiere implementar este NUEVO tipo de Sociedades Anónimas, que si bien serán mal llamadas Sociedades Anónimas, en varios país de América Latina ya rigen este tipo de sociedades de acciones, con dificultades o no en esos países, pero se vienen acomodando a las nuevas exigencias de organismos internacionales como los del Grupo de Acción Financiera Internacional (GAFI) en los cuales se busca combatir el lavado de activos, el financiamiento del terrorismo y la proliferación de armas de destrucción masiva.

Lo que se busca con esta eliminación de las Sociedades Anónimas, no son la figura de la sociedad propiamente dicha, sino que se exigirá que las acciones de las mismas sean NOMINATIVAS, es decir, que indiquen quien es el TITULAR de la misma, eliminando así el anonimato de los accionistas que hasta la fecha seguía vigente, lo que en muchas ocasiones impedía conocer al verdadero titular o accionista de la sociedad, facilitando de tal modo la transmisión de las acciones y otras acciones.

En este contexto, el anonimato preocupa a los organismos encargados de combatir el lavado de activos y la prevención de hechos ilícitos.

En nuestro país la SEPRELAD exige que los Bancos comuniquen a sus clientes (sociedades anónimas) la obligación de realizar el cambio de sus acciones al portador por acciones nominativas, pero esta resolución no ha tenido la fuerza buscada para generar estos cambios, implementado actualmente nuevas disposiciones que otorgan un plazo de 2 años de adecuación de las sociedades para realizar el CANJE de sus acciones al portador por acciones NOMINATIVAS, con ciertos condicionamientos en caso de incumplimiento en dicho plazo.

Dentro del plazo de 2 AÑOS las sociedades deberán realizar el cambio de las acciones teniendo en cuenta que este cambio se debe hacer llamando a una asamblea donde se resuelva la modificación de los estatutos de cada sociedad, y esta modificación se debe hacer mediante escritura pública.

Podés elegir la solución que se **adapta a tus proyectos.**

En Banco Familiar tenemos las soluciones rápidas y convenientes para apoyarte en tus proyectos empresariales cualquiera sea tu actividad o tus volúmenes. **¡Te esperamos con la respuesta a la medida de tu necesidad!**

a toda hora

0800 113322 / *3322
www.familiar.com.py

BANCO FAMILIAR
EL BANCO PARA VOS

Puntos que deben tener en cuenta las sociedades en la asamblea, para el CANJE de acciones:

Convertir las acciones al portador en acciones nominativas. Esto implica una modificación de los estatutos sociales, la que de¬berá realizarse a través de una Asamblea Extraordinaria de accionistas.

Recomendación: si la sociedad va a realizar la conversión de las acciones, es necesario que lo haga dentro del Acta de Asamblea Extraordinaria, donde se faculte al Directorio a realizar el CANJE de las acciones al portador por las nuevas acciones NOMINATIVAS que las reemplazarán. NO es necesario realizar una Asamblea Ordinaria que ordene la emisión de acciones, porque no existe una nueva emisión de acciones, sino un reemplazo de los títulos de acciones al portador por nominativas.

Como las Asambleas Extraordinarias, solamente pueden tratar sobre el tema específico para el cual fueron convocadas, tenemos como ejemplo para realizar el CANJE de las acciones los siguientes puntos:

1. Primer punto del Orden del día: Elección del Presidente y Secretario de la Asamblea.

2. Segundo punto del Orden del día: Modificación del Estatuto Social.

3. Tercer punto del Orden del día: Autorizar al Directorio realizar el CANJE de las acciones conforme lo acordado en la presente asamblea.

4. Cuarto punto del Orden del día: Designación de dos accionistas.

Esta es básicamente la forma en que se debe realizar la asamblea para dar cumplimiento a las nuevas disposiciones vigentes respecto a las acciones NOMINATIVAS.

Es necesario adecuar a las sociedades anónimas o sociedades de acciones a las nuevas disposiciones a fin de evitar inconvenientes a la hora de realizar algún trámite legal en nombre de la sociedad.

Abog. Silda Schulz
Asesoría Jurídica Coop. Col. Unidas

LINEA PROVITTA tm

Toda la experiencia y conocimiento de Tecnomyl ahora en la línea de fertilizantes y bio-estimulantes.

La **Línea Provitta** posee una gama completa de nutrientes y bio-estimulantes para las plantas.

REGULATOR tm
TS + Regulador Vegetal

VIGGORA tm
Fertilizante Foliar

PROTEIN tm
TS + Fertilizante Foliar

GRANO K tm
Fertilizante Foliar

BORO 10 tm
Fertilizante Foliar

Asunción
Av. Aviadores del Chaco, 3.301 – Asunción, Paraguay
+595 (21) 614 401 – tecnomyl@tecnomyl.com.py

Ciudad del Este
Ruta Internacional, Km 6,5 – Ciudad del Este, Paraguay
+595 (61) 574 860 – tecnomylcde@tecnomyl.com.py

Planta Industrial
Parque Industrial Avay – Villeta, Paraguay
+595 (225) 952 341 – planta@tecnomyl.com.py

tecnomyl

www.tecnomyl.com.py | Seguinos en

Super PROMO 17

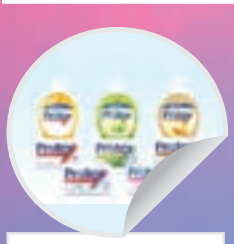
Se realizarán un total de 6 sorteos. El 16 de junio, 21 de julio, 15 de setiembre y 20 de octubre en cada uno se sortearán: 20 órdenes de compra de Gs. 500.000 c/u. Y el 18 de agosto y 17 de noviembre de 2017, en cada una de estas dos fechas se sortearán: 19 órdenes de compra de Gs. 500.000 c/u más un VEHÍCULO 0 km.

POR LA COMPRA DE GS. 50.000 + 2 PRODUCTOS DE LA PROMOCIÓN TE LLEVÁS UN CUPÓN Y PODÉS PARTICIPAR DE LOS SORTEOS MENSUALES.

VÁLIDA DESDE EL 16 DE MAYO AL 17 DE NOVIEMBRE DE 2017.

Vino Santa Carolina

Galletitas Ave



Jabones Protex

Jabon Guaira Extra

Jabon Insuperable

Jabon Pacholi 1 lt.

Jabon y Suavizante Drive

Línea Chocolates A Cereal M

Chocolates Ferrero Rochera

La Serenisima, Queso, Leche en Polvo y Dulce de Leche

Galletitas Crackers

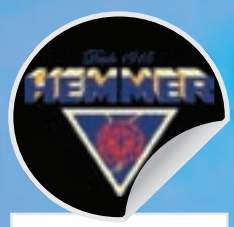
Lavandina Uni-k 900 ml

Línea Hellmanns

Lencería Lu

Línea Mickey

Fidelitá



Linea Hemmer

Línea Omo

Linea Johnson & Johnson

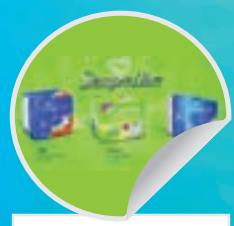
Línea Pedi

Línea Scotch Brite

Linea Peccin

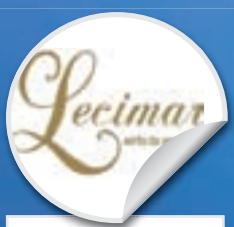
Linea Roja Arcor

Línea Vanish

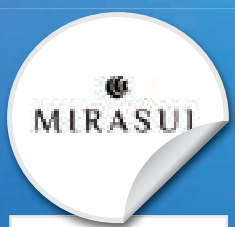


Linea Siempre Libre

Malta El Pocillo



Prendas Lecimar



Prendas Mirasul

Productos del Agro y Arroz Selecta

Productos Knorr

Productos Fresh&Frozen

Lácteos Los C

atura

Articulos Incomfral

Balanceados Los Colonos

Desodorantes Speed Stick

Cerveza Ouro Fino

Chocolate Chocolisto

entura

Galletitas Gullon

Guaira Deluxe en polvo

Harina, Harina leudante y Arroz La Paz

Galletitas Ninfa

Jabon Aroma 90 gr.

rcor y Galletit. Mix

Jabones Mar

Línea Colgate

Juguetes Estrela

Línea Rexona

Línea Especias y Condimentos Arco Iris

citex

Lencería Liz

Linea Budweiser

Linea Carefree

Linea Dove

Línea Lucchetti

gree

Línea Predilecta

Linea Kolynos

Productos Sun

Línea Purina Dog Chow

Linea Nivea

100 y 170 gr

Línea Whiskas

Línea Wrangler

Pañales Huggies

Mayonesa RI-K

Productos Cidacos

Colonos

Yerba Compuesta, Molienda y Selección Especial Selecta

Yerba Mate Colon y Cocido Colon

Productos Granix

Sidra Cereser

Suavizante Pompita 900 ml

Visita
de empresarios españoles

Tuvimos la visita de empresarios españoles a nuestra Cooperativa, quienes recorrieron algunos sectores industriales y aprovecharon para degustar nuestros productos.

María Isabel Serra Galán y su hijo Arnau Serra, empresarios de transporte de España, visitaron nuestra cooperativa en compañía de Cristian Konrad y Sra.

Los visitantes quedaron impresionados por la historia de nuestra empresa cooperativa.

RUTA 6TA KM 38,5 HOHENAU - ITAPÚA, PY.

Cooperativa Colonias Unidas
Agropec. Ind. Ltda.

Agrodinámica

Caminando Juntos

CONFERENCIAS

NOCHES ARTISTICAS

EXPOSICIONES

CHARLAS

23 años

AGRODINÁMICA 2017

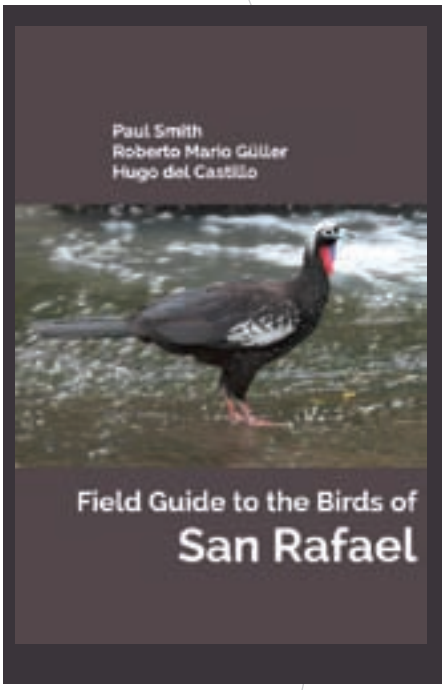
28 DE NOVIEMBRE AL 01 DE DICIEMBRE

Jornada Ambiental
por 20° Aniversario de PRO COSARA

La Asociación PRO CORDILLERA SAN RAFAEL, fue fundada el 15 de septiembre de 1997 en Yata'i, Alto Verá - Itapúa por un grupo de personas residentes del lugar y profesionales con una larga experiencia en el manejo de áreas protegidas y en el trabajo con pueblos indígenas.

Como organización conservacionista, PRO COSARA tiene una vasta experiencia trabajando en pos de la preservación de la Reserva para Parque Nacional San Rafael. Su misión principal es impulsar la conservación de la Reserva y su consolidación como área silvestre protegida, garantizando el desarrollo sostenible y la conservación de su patrimonio natural y cultural, a través de una política participativa, programas, proyectos y servicios que contribuyan al desarrollo nacional. Desarrollando experiencias exitosas en Educación Ambiental, Producción Agroforestal y reforestación; así como también el monitoreo del área Protegida y apoyo a Instituciones Oficiales para intervenciones por delitos ecológicos.

El 14 de septiembre, PRO COSARA a fin de conmemorar su 20 aniversario como organización, realizó una jornada ambiental en el Salón Auditorio de la Agrodinámica de la Cooperativa Colonias Unidas, la misma fue organizada por PRO COSARA y el Consejo de Aguas de la Cuenca Hídrica



del Arroyo Capiíbary (CACHAC). En la misma, se realizó la firma de convenio con el INFONA, así como también se disertaron charlas con temas como "Producción de Soja Sostenible", "Detección de cambio de cobertura boscosa en el área de San Rafael", "Monitoreo y aviso temprano de eventos hidrometeorológicos para el departamento de Itapúa", Incendios forestales, entre otros.

Así también, se realizó el lanzamiento del libro "Guía de Aves de San Rafael" un material que cuenta con datos de más de 400 especies de aves que habitan la reserva. La misma fue elaborada por un equipo de 3 ornitólogos internacionalmente conocidos. Cuenta con más de 700 fotografías, láminas a todo color con sus respectivas descripciones. La guía está disponible actualmente únicamente en su versión en inglés, y se puede ordenar en la plataforma Blurb (http://www.blurb.es/b/8056666-field-guide-to-the-birds-of-san-rafael).

Fotos: Archivo PRO COSARA
Texto: Departamento de Difusión PRO COSARA

Septiembre y Octubre 2017

Vehículos y Maquinarias Septiembre
Vendo una camioneta Chevrolet S10 4x4 doble cabina.
Cel. (0985) 708 433

Terrenos y Propiedades Septiembre
Vendo cuatro hectáreas de terreno con piquete, monte y arroyo, dirección calle Brasil.
Precio: 80.000.000 Gs. la hectárea
Y una hectárea mecanizada
Precio: 100.000.000 Gs.
Cel. (0985) 729 359

Vendo terreno de 20 has mecanizadas, en Natalio, 4 línea, km 2, con arroyo y monte
Precio a convenir
Cel. (0982) 755 297

Vendo un terreno en Colonia Itapesyi, en el distrito de La Paz de 27 has, especial para criadero de cerdo y plancación forestal
Precio a convenir.
Cel. (0985) 702 515

Vehículos y Maquinarias Octubre
Vendo sembradora Valdan SPD 3.000 de 19 líneas para trigo, en condiciones de uso.
Precio: U$S 5.000, conversable.
Cel. (0985) 820 732

Vendo camioneta Chevrolet S10, 4x4, doble cabina.
Cel. (0985) 708 433

Vendo una camioneta Toyota Hilux Surf, color azul, año 1992.
Precio: conversable.
Cel. (0985) 723 351

Vendo Scania 124 trucado con carreta, documentos al día en buen estado.
Precio: 220.000.000 Gs.
Cel. (0985) 775 183

Vendo acoplado de tres ejes, documentos al día, cubiertas en buen estado.
Precio: a convenir.
Cel. (0985) 775 183

Vendo tractor New Holland 7630 año 2002.
Precio: a convenir.
Cel. (0985) 775 183

Vendo por cambio de rubro; tractor John Deere, modelo 6405 dual, equipado con pala Star, año 2004.
Precio: a convenir.
Cel. (0985) 723 723

Vendo plantadora Apache modelo 6120, con 9 líneas.
Precio: a convenir.
Cel. (0985) 723 723

Vendo multiplantadora Imasa MP 2.000.
Precio: a convenir.
Cel. (0985) 723 723

Vendo Fumigadora Belthodts 3.000 litros, 21m.
Precio: a convenir.
Cel. (0985) 723 723

Terrenos y Propiedades Octubre
Vendo una casa quinta de 2 plantas, con cuatro habitaciones, 2 baños, con 1 cocina amoblada, sala y cuenta con quincho. La superficie del terreno es de 680 m^2, se encuentra ubicada en pleno centro de obligado sobre la calle Cerro Corá, a 50 m del Club Independiente, sobre calle asfaltada, cuenta con conexión a la red cloacal.
Precio: 600.000.000 Gs. negociable.
Cel. (0985) 180 412

Vendo un sitio en Hohenau II a una cuadra de la plaza de Conavi. La superficie del terreno es 12x35 m.
Precio: a convenir.
Cel. (0985) 724 459

Alquilo un departamento Duplex frente al Internado la Fe en Hohenau II, es amplio, tiene dos habitaciones, cuenta con un patio.
Precio: negociable.
Cel. (0985) 724 459

Vendo sitio en Obligado Centro, a una cuadra de la avenida Fulgencios Yegros. La superficie del terreno es 15x50 m.
Precio: a convenir, financiable.
Cel. (0985) 442 041 / (0985) 118 086

Vendo terreno en Obligado en la entrada del Barrio San Juan, sobre la calle principal. Las dimensiones son 17x50 m.
Precio: a convenir.
Cel. (0985) 259 235

Vendo terreno en Hohenau sobre la Calle Teniente Fariña y 1 de Marzo. Su dimensión es 500 m^2.
Precio: a Convenir.
Cel. (0985) 259 235

A partir del 1 de agosto, los contribuyentes pueden pagar sus impuestos a través de nuestro sistema de Pago Electrónico vía home banking, **sin costo**.

Para más información llamá al **021 325 5000** o ingresá a **www.bancop.com.py**
Avda. Mcal. López c/ Dr. Morra.

Bancop
Un banco con raíces

Rincón del Ama de Casa

El rincón del ama de casa, esta vez quiere depositar en tu archivo de recetas interesantes y riquísimas delicias para los que aprecian tu buen cocinar.

Brochetas de pollo

Ingredientes

500 gr. de pechuga de pollo
250 gr. de lomito cerdo
2 cucharadas de aceite
2 zanahorias medianas
2 zapallitos de tronco
2 zucchini
Sal y pimienta negra

Salsa de Mostaza

1 cucharada de aceite
1 cebolla pequeña
3 dientes de ajo
2 cucharadas de mostaza
1/2 taza de crema de leche
Pimienta

Preparación

Cortar la pechuga de pollo en cubos, así también la zanahoria, el zapallo, el zuchini y el lomito.
En una olla pequeña colocar los cubos de zanahorias y cocinar un poco hasta que estén al dente.
Condimentar los ingredientes y luego armar las brochetas intercalando las pechugas de pollo, con la zanahoria, el lomito, el zuchini y el zapallito.
Cocinar sobre brasas o al horno.
En una olla colocar el aceite calentar, añadir la cebolla y el ajo, cocinar por 3 minutos. Incorporar la mostaza removiendo y la crema, cocinar por 2 minutos más, hasta que espese.
Servir las brochetas bañándolas con la salsa.

Jugo de Perejil y Limón

Ingredientes

3 limones verdes sin semilla
1 ramito de perejil
1 litro de agua
4 a 5 cucharadas de azúcar

Preparación

Colocar los ingredientes en la licuadora, licuar, agregar el hielo y servir bien frío.

A Disfrutar...!

Programa Coordinadoras

Internet+

Lleve su negocio **al siguiente nivel**

Internet Empresas
3 a 50 Mbps

+

Office 365

Mejor velocidad de subida y de bajada para todos los planes.

Conecte su empresa a internet y esté con sus empleados online y en tiempo real.

Para más información, puede acercarse a la tienda Tigo más cercana o escribir a **empresas@tigo.com.py**

tigo business
Una solución para cada negocio

Chemtec
PARAGUAY

Productos Chemtec

Alto rendimiento en cada etapa de los cultivos

CHEM-UP®
Glifosato 48%

ECOFERT CO-MO®
Cobalto
Molibdeno

TOTALZINA®
Atrazina 25%
Simazina 25%

KAISER®
Imidacloprid
60%FS y 70%WP

SANADOR®
Carbendazim 15%
Thiram 35% SC

NUTRICHEM®
Inoculante

MULTIMATE®
Corrector de pH
y secuestrantes
de sales.

(595)(21)610610
www.chemtec.com.py